

## 海鲜 Морепродукты

A1

Рис с королевским  
гребешком

贝王捞饭 2288Р 一位

Основные ингредиенты: гребешок,  
брокколи, рис, чабер  
大贝王, 西兰花, 米饭



A2

Морское ушко с рисом  
"Чонбокчук"

鲍鱼捞饭 2288Р 一位

Основные ингредиенты: морские  
ушки, брокколи, рис, соус  
鲍鱼, 西兰花, 米饭



A3

Рис с морским огурцом

海参捞饭 2288Р 一位

Основные ингредиенты: морской огурец,  
брокколи, рис, зеленый лук  
海参, 西兰花, 米饭



A4

Тушеный морской огурец

葱烧海参 3980Р 350г

Основные ингредиенты: морской огурец,  
зеленый лук, имбирь  
海参, 大葱, 姜

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.

A5

Омар

龙虾

Основ  
лимон  
龙虾, 芥

A6

Ко

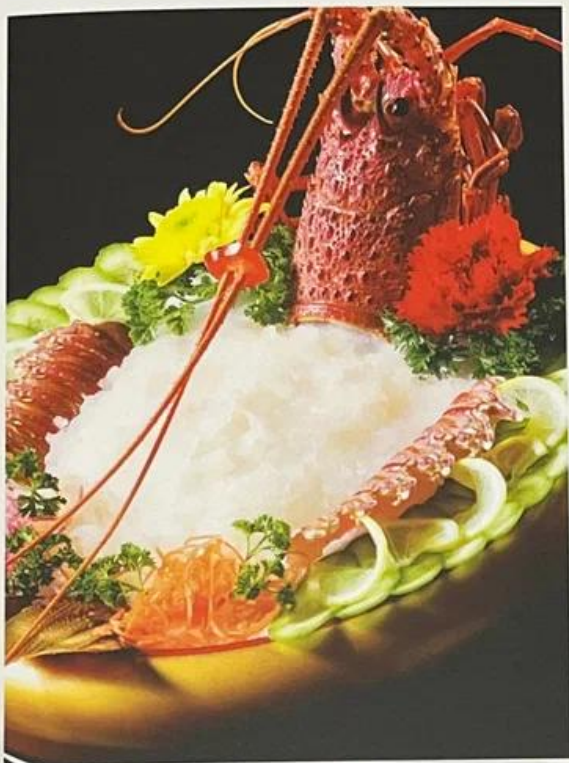
清

Ос

им

帝





A5

Омар по-кантонски

龙虾:两吃-刺身-椒盐 980P 100g

Основные ингредиенты: лобстер, горчица, лимон, зеленый перец  
龙虾, 芥末, 柠檬, 青红椒



A6B

Гонконгский жареный краб

避风塘帝王蟹 480P 100g

Основные ингредиенты: камчатский краб, имбирь, лук, болгарский перец, панировочные сухари чеснок, мед  
帝王蟹, 姜, 葱, 红甜椒, 面包糠, 蒜, 蜂蜜



A6

Королевский краб на пару

清蒸帝王蟹 480P 100g

Основные ингредиенты: камчатский краб, имбирь, лук, болгарский перец  
帝王蟹, 姜, 葱, 红甜椒



A7

Гребешки с вермишелью и чесноком

蒜蓉粉丝扇贝 420P/只 420один

Основные ингредиенты: вермишель, морской гребешок, болгарский перец, чеснок, лук-шалот  
大扇贝, 粉丝, 青红椒, 蒜, 小葱

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюда может отличаться от представленного на фото.





A8

### Устрицы на гриле

碳烤生蚝 580P/只 一只 один

Основные ингредиенты: устрицы, чеснок, лук-шалот, перец болгарский  
生蚝, 大蒜, 小葱, 青红椒

A9

### Жареные моллюски острые

辣炒花蛤 980P 300g

Основные ингредиенты: моллюски, болгарский перец, перец чили, лук, имбирь, чеснок  
花蛤, 青红椒, 葱姜, 大蒜



A12

### Морс 水蛋素

Основн  
яйцо, л  
海胆, 鸡



A10

### Волосатые жареные моллюски

辣炒毛蛤 980P 300g

Основные ингредиенты: волосатые моллюски, болгарский перец, перец чили, лук, имбирь, чеснок  
毛蛤, 青红椒, 葱姜, 大蒜



A11

### Жареный осьминог острый

辣炒八爪鱼 1500P 300g

Основные ингредиенты: осьминог, болгарский перец, перец чили, зеленый лук, имбирь  
八爪鱼, 青红椒, 葱, 姜

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.

A

Pa  
蒜  
Oc  
bo  
小:





A12

Морской еж на пару с яйцом

水蛋蒸海胆 1680P 300г

Основные ингредиенты: морской еж,  
яйцо, лук

海胆, 鸡蛋, 葱



A13

Морской коктейль

海鲜大咖 0000P 1000г

Основные ингредиенты: раки, креветки,  
моллюски, морские гребешки, кальмары, крабовые  
палочки, устрицы, осьминоги, цветок кальмара,  
ростки сои, грибы, сельдерей, картофель

小龙虾, 大虾, 贝王, 扇贝, 鱿鱼, 蟹柳, 生蚝, 毛蛤, 八爪鱼,  
鱿鱼花, 黄豆芽, 木耳, 芹菜, 土豆



A14

Раки с чесноком

蒜蓉小龙虾 2880P 500г

Основные ингредиенты: раки, чеснок,  
болгарский перец

小龙虾, 大蒜, 青红椒



A14B

Острые раки

麻辣小龙虾 2880P 500г 🌶️🌶️🌶️

Основные ингредиенты: раки, чеснок,  
перец сычуанский, лук, петрушка

小龙虾, 大蒜, 尖辣椒, 洋葱, 花椒, 香菜

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.





A15

Пикантная креветка под чесночным соусом.

蒜蓉开边大虾 1680P 500g

Основные ингредиенты: королевские креветки, чеснок, фунчоза, зеленый лук  
大虾, 粉丝, 蒜, 耗油青红椒



A18

Креветки с ананасами в кисло-сладком соусе

菠萝虾球 1180P 300g

Основные ингредиенты: креветки, ананас, соус кисло-сладкий  
大虾, 菠萝, 青红椒



A16

Креветки со спаржей

芦笋虾球 1180P 300g

Основные ингредиенты: спаржа, креветки, болгарский перец, грибы  
芦笋, 大虾, 红椒木耳



A17

Тефтели из креветок «Гунбао»

宫爆虾球 1180P 300g

Основные ингредиенты: креветки, лук, болгарский перец, перец чили  
大虾, 花生米, 洋葱黄瓜胡萝卜辣椒



A19

Хрустящие кальмары

脆炸鱿鱼圈 980P 240g

Основные ингредиенты: кальмары в панировке  
鱿鱼, 青红椒, 泰汁

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюда может отличаться от представленного на фото.



1

Салат "Г"

五彩大拉

Основные инг  
курицы, огур  
拉皮, 香菜红椒



3

《Бытые

棒打黄瓜

Основные и  
чеснок, оли  
黄瓜, 蒜, 香菜



5

Пряный

五彩豆腐

Основные  
болгарский  
豆腐丝, 红椒



## Холодные закуски 凉菜



1

### Салат "Гармония"

五彩大拉皮 680Р 400г

Основные ингредиенты: стеклянная лапша, филе курицы, огурцы, морковь, омлет, зеленый лук, кинза  
拉皮, 香菜红椒, 黄瓜, 木耳, 生菜, 蒜, 芝麻酱



2

### Жареный арахис

老醋花生 400Р 240г

Основные ингредиенты: арахис, лук, огурец, кориандр, перец, устричный соус  
花生米, 洋葱, 黄瓜, 香菜, 红椒, 蚝油



3

### «Бытые огурцы»

棒打黄瓜 580Р 250г

Основные ингредиенты: огурцы, чеснок, оливковое масло  
黄瓜, 蒜, 香菜, 香油



4

### Салат из грибов муэр

爽口木耳 580Р 240г

Основные ингредиенты: грибы муэр, лук зеленый, кинза, перец чили  
木耳, 红辣椒, 紫皮洋葱, 香菜



5

### Пряный тофу

五彩豆腐丝 580Р 220г

Основные ингредиенты: сушеный тофу, перец болгарский, грибы, кориандр, фиолетовый лук  
豆腐丝, 红椒, 木耳, 香菜, 紫皮洋葱



6

### Салат с курицей и свежим огурцом

口水鸡 780Р 300г

Основные ингредиенты: куриное бедро, огурцы, перец чили, арахис, кунжут.  
鸡腿, 黄瓜打底, 香菜小葱, 花生碎

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.







## Блюда из говядины и баранины 牛羊肉类



11

Говядина с черным перцем

黑椒牛柳 980Р 320г

Основные ингредиенты: говядина, черный перец, болгарский перец, лук  
牛肉, 青红椒洋葱, 黑胡椒



11A

Говядина на тебене «Шипящая»

铁板牛柳 980Р 320г

Основные ингредиенты: говядина, перец чили, болгарский перец, лук  
牛肉, 青红椒洋葱, 蚝油



12

Говядина «Шуи Джу»

水煮牛肉 1180Р 700г

Основные ингредиенты: говядина, перец чили, сычуанский перец, грибы муэр, капуста, огурцы, чеснок, лук  
牛肉, 黄豆芽, 木耳黄瓜



13

Говядина в горшке с овощами

砂锅牛腩煲 1080Р 600г

Основные ингредиенты: говяжья грудинка, помидоры, сельдерей, вермишель  
牛腩, 西红柿, 芹菜粉皮



14

Жареная баранина с луком порей

葱爆羊肉 990Р 300г

Основные ингредиенты: баранина, лук порей, перец чили, кинза  
羊肉, 大葱青红椒



15

Жареная баранина с тмином

孜然羊肉 990Р 300г

Основные ингредиенты: баранина, зеленый лук, болгарский перец, тмин  
羊肉洋葱, 香菜, 红椒, 孜然粉

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.



## Блюда из рыбы 鱼类

20

Осетер на пару

清蒸中华鲟 238Р 100г

Основные ингредиенты: осетр, лук  
репчатый имбирь, болгарский перец  
鲟鱼, 葱姜, 青红椒



21

《Рыба-белка》

(блюдо из провинции Шаньдун)

松鼠鱼 1680Р 600г

Основные ингредиенты: карп,  
кисло-сладкий соус, кедровые орехи  
鲤鱼



22

Жареный карп "Као-юй"

诸葛烤鱼鲤鱼 128Р 100г

Основные ингредиенты: карп, ростки сои,  
грибы, сычуанский перец, сельдерей, вермишель  
鲤鱼, 黄豆芽, 木耳, 芹菜, 粉条

22Л

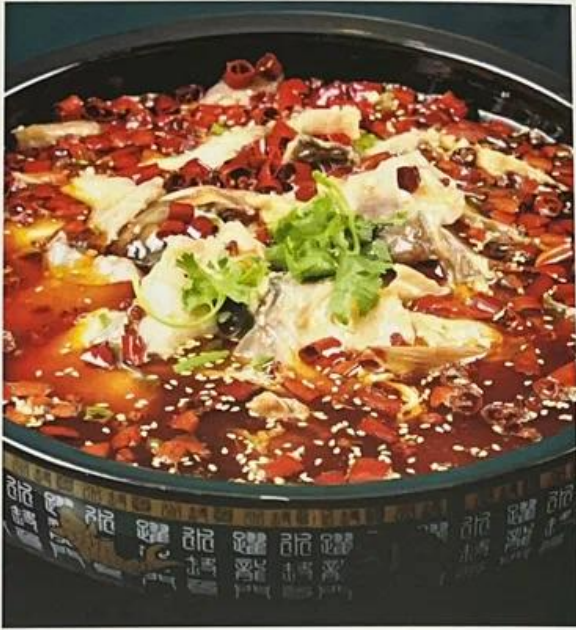
Жареный белый амур "Као-юй"

烤草鱼 138Р 100г

Основные ингредиенты: белый амур,  
ростки сои, грибы, сычуанский перец,  
сельдерей, вермишель  
草鱼, 黄豆芽, 木耳, 芹菜, 粉条

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.





23

Карп по-сычуански «Шуи-Джу»  
水煮鲤鱼 128Р 100г )))

Основные ингредиенты: карп, ростки сои, сычуанский перец, грибы, сельдерей, вермишель  
鲤鱼, 黄豆芽, 木耳, 芹菜, 粉条

23A

Белый амур по-сычуански  
«Шуи-Джу»

水煮草鱼 138Р 100г )))

Основные ингредиенты: белый амур, ростки сои, грибы, сычуанский перец, сельдерей, вермишель  
草鱼, 黄豆芽, 木耳, 芹菜, 粉条



24

Карп в кисло-остром супе  
酸菜鱼, 鲤鱼 128Р 100г )

Основные ингредиенты: карп, сычуанский перец, квашеная капуста  
鲤鱼, 四川酸菜

24A

Белый амур в кисло-остром супе  
酸菜草鱼 138Р 100г )

Основные ингредиенты: карп, сычуанский перец, квашеная капуста  
草鱼, 四川酸菜



25

Острый и сладкий жареный карп  
干烧鲤鱼 1580 Р 900г )))

Основные ингредиенты: карп, свиная грудинка, грибы, морковь  
鲤鱼, 五花肉香菇, 胡萝卜



26

Курица «Г  
宫保鸡丁

Основные инг  
огурцы, арах  
перец чили, л  
鸡肉, 胡萝卜, 黄



28

Жарен  
秘制鸭

Основни  
鸭肉, 面



## Блюда из птицы 禽类



26

### Курица «Гунбао»

宫保鸡丁 790P 350g 🌶️

Основные ингредиенты: куриная грудка, огурцы, арахис, сычуанский перец, перец чили, лук, болгарский перец, имбирь  
鸡肉, 胡萝卜, 黄瓜, 洋葱, 花生



27

### Курица с ананасом

菠萝鸡球 780P 350g

Основные ингредиенты: куриная грудка, ананас, уксус  
鸡肉, 菠萝, 青红椒



28

### Жареная утка от шеф-повара

秘制鸭方 1280P 350g

Основные ингредиенты: утиное мясо, лапша, огурец, зеленый лук  
鸭肉, 面饼, 黄瓜, 大葱

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюда может отличаться от представленного на фото.



## 蔬菜类 Блюда с тофу

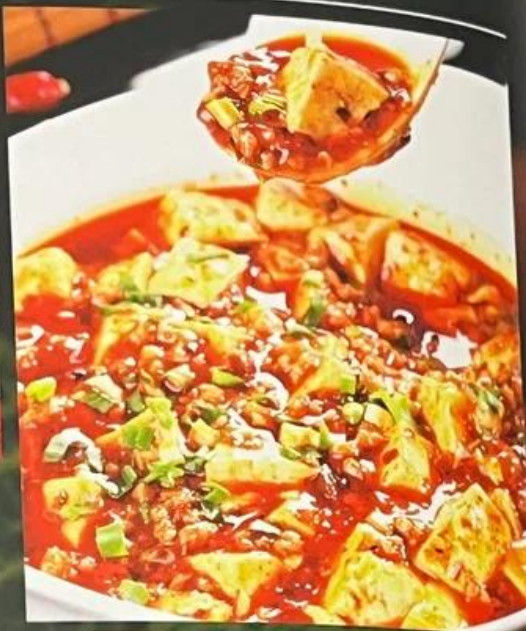


30

Жареный тофу в соевом соусе

葱烧豆腐 750P 300г

Основные ингредиенты: соевый сыр, лук порей, соевый соус  
大葱, 豆腐, 青红椒



31

Мапо тофу

麻婆豆腐 780P 300г

Основные ингредиенты: соевый творог, фарш из свинины, паста с перцем, сычуанский перец, имбирь, чеснок, лук  
豆腐, 干辣椒, 牛肉末, 葱



34

Жареная капуста  
老厨白菜 75

Основные ингредиенты: свиная вермишель, свинина  
中国白菜, 粉条, 五花



32

Сельдерей с орехами кешью

腰果西芹 780P 300г

Основные ингредиенты: сельдерей, орехи кешью  
芹菜, 木耳, 腰果, 红椒



33

Запеченные брокколи

炒西兰花 780P 300г

Основные ингредиенты: брокколи, морковь, чеснок, масло подсолнечное  
西兰花, 大蒜, 耗油



36

Баклажа  
泰汁茄龙

Основные ингредиенты: тайский куриный соус, баклажаны  
茄子, 泰汁



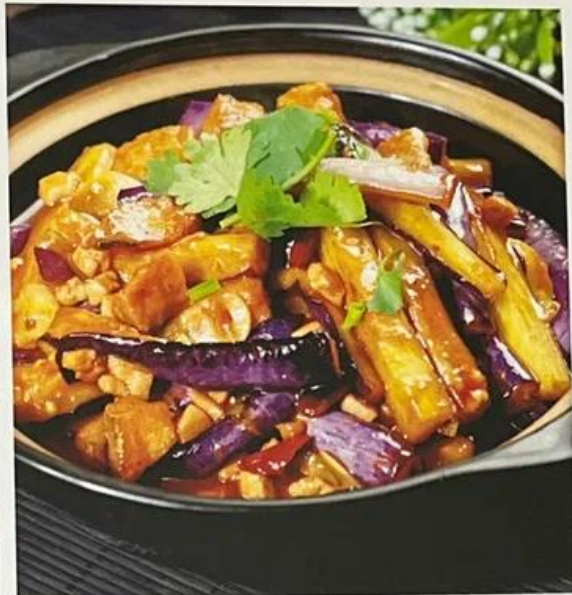


34

Жареная капуста от шеф-повара

老厨白菜 750P 350г

Основные ингредиенты: китайская капуста, вермишель, свиная грудинка, грибы, кориандр  
中国白菜, 粉条, 五花肉, 木耳, 香菜



35

Запеченные баклажаны

一品茄子煲 880P 350г

Основные ингредиенты: баклажаны, перепелиные яйца, рыба, перец болгарский  
茄子, 鹌鹑蛋, 青红椒, 咸鱼

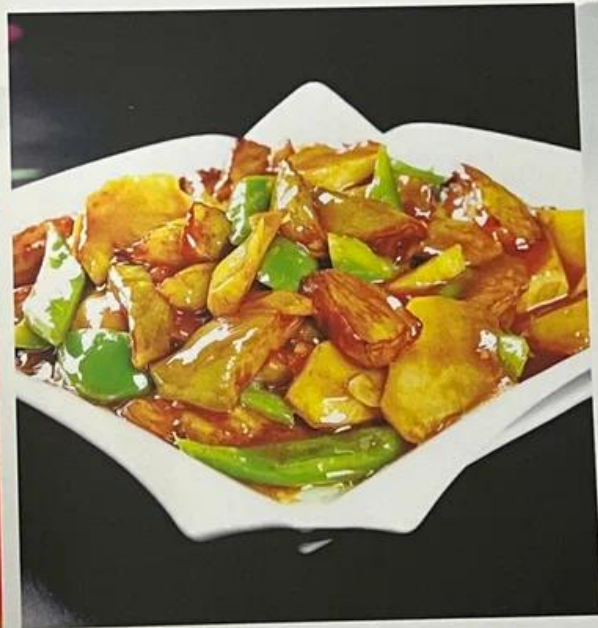


36

Баклажаны по-тайски

泰汁茄龙 980P 300г

Основные ингредиенты: баклажаны, тайский куриный соус  
茄子, 泰汁



37

Ди Сань Сянь

(блюдо из жареных баклажанов, перца и картофеля)

地三鲜 750P 350г

Основные ингредиенты: картофель, баклажаны, болгарский перец, чеснок, имбирь, соевый соус  
土豆, 茄子, 青红椒

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.



## Супы 汤类



Традиционный китайский суп  
《Си-ху》с говядиной и овощами

西湖牛肉羹

42(大) 680P 1000г

42A(小) 280P 300г

Основные ингредиенты:  
говядина, яйца, крахмал

牛肉粒, 芹菜, 木耳, 胡萝卜, 香菜, 鸡蛋



Суп грибной

菌王汤

43(大) 580P 1000г

43A(小) 260P 300г

Основные ингредиенты:  
грибы, яйца

蘑菇, 鸡蛋

Кисло – острый суп из тофу

酸辣汤

44(大) 580P 1000г

44A(小) 260P 300г

Основные ингредиенты: тофу, яйца,  
белый перец, грибы муэр, уксус, капуста,  
морковь, кунжутное масло

豆腐, 木耳, 胡萝卜, 冬笋, 鸡蛋



Традиционный китайский  
суп с ламинарией

西红柿鸡蛋汤

45(大) 560P 1000г

45A(小) 220P 300г

Основные ингредиенты: вода,  
ламинарии, помидоры, яйца, крахмал

西红柿, 鸡蛋



图片仅供参考，以实物为准

Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.





38

Чеснок Снежный Горошек  
蒜茸荷兰豆 780P 280г  
Основные ингредиенты: гребешок,  
брокколи, рис, чабер



39

Жареные рапсовые грибы  
香菇扒油菜 780P 350г



40

Жареная хризантема  
Хризантема  
с сушеными креветками  
虾米烧茼蒿 780P 350г



41

Жареные листья салата  
в устричном соусе  
耗油生菜 780P 300г



## 主食 Лапша/Пельмени



46

Лапша в бульоне с говядиной

红烧牛肉面 580P 300г

Основные ингредиенты: говядина, лапша, овощи  
牛肉, 面条, 青菜



47

Сычуаньская лапша дандан

四川担担面 580P 300г

Основные ингредиенты: лапша, ростки,  
сычуанский перец, овощи, свинина, лук-шалот  
面条, 芽菜, 青菜, 猪肉粒, 小葱



48

Суп-лапша

清汤面 400P 300г

Основные ингредиенты:  
лапша, лук-шалот, зелень  
面条, 青菜, 小葱

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюда может отличаться от представленного на фото.



## Лапша/Пельмени 主食

49

Пельмени со свинойной  
(подаются на выбор: жареные или вареные)  
猪肉水饺 (煮/煎) 580P 300г  
Основные ингредиенты: свинина,  
пекинская капуста, лук шалот, имбирь  
猪肉, 大葱, 白菜, 胡萝卜



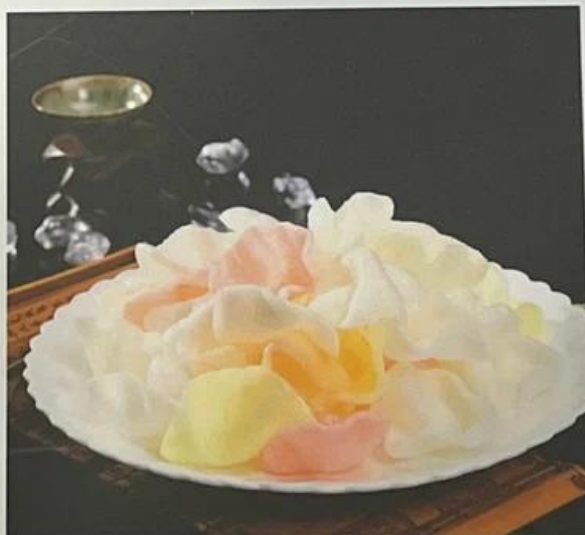
50

Пельмени с говядиной  
(подаются на выбор: жареные или вареные)  
牛肉水饺 (煮/煎) 580P 300г  
Основные ингредиенты:  
говядина, лук, имбирь  
牛肉, 芹菜, 小葱



51

Вегетарианские пельмени  
三鲜水饺 580P 300г  
Основные ингредиенты:  
креветки, грибы, лук-шалот, морковь  
虾, 木耳, 小葱, 胡萝卜, 蔬菜



52

Китайские рисовые чипсы  
炸虾片 388P  
Основные ингредиенты:  
рисовые чипсы  
虾片

图片仅供参考, 以实物为准  
Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.



## 米饭 Рис



53

Жареный рис "Янчжоу"

扬州炒饭 380Р 300г

Основные ингредиенты:  
рис, креветки, ветчина, колбаса, грибы,  
морковь, лук-шалот, яйца  
大米,火腿肠,香菇,胡萝卜,小葱,鸡蛋,虾仁



54

Жареный рис с соевым соусом

酱油炒饭 380Р 300г

Основные ингредиенты:  
рис, овощи, морковь, яйца, зеленый лук  
大米,青菜,胡萝卜,鸡蛋,小葱



55

Китайские блины с начинкой

炸春卷 580Р 260г

Основные ингредиенты: грибы муэр,  
морковь, яйца, стеклянная лапша, капуста  
白菜,胡萝卜,木耳,粉丝



56

рис

白米饭 120Р 200г

## 甜点 Десерты



57

Фрукты в карамели

拔丝水果 480Р 250г

Основные ингредиенты: яблоко, банан  
苹果,香蕉



58

Молочный пудинг в кляре

炸鲜奶 580Р 250г

Основные ингредиенты: молоко, крахмаль  
牛奶,面包糠

图片仅供参考, 以实物为准

Внешний вид блюд может отличаться от представленного на фото.